Karte des westlichen Russlands.

Ⓑ Kreis Biała, } Gouvernement Siedlce.
Ⓡ " Radzyń,

Ⓦ Kreis Włodawa, Gouvernement Siedlce.

M 33.
(Biała)

M 34. Łomazy.

(Parczew)
M 35.

Kartographische Abteilung d. Königl. Preuss. Landes-Aufnahme.

Druck 1915.

Eisenbahnen.

- zweigeleisig
- eingeleisig mit Unterbau für das zweite Geleise
- eingeleisig
- Industrie- od. Strassenbahn

Wege.

- Staats-Chaussee
- Bezirks-Chaussee
- grosse Landstrasse (Transport- od. Postweg)
- Ortsverbindungsweg mit Seitengräben
- Ortsverbindungsweg ohne Seitengräben
- Feld- od. Waldweg
- Fussweg
- Winterweg

Maſsstab 1:100000.

1000 500 0 1000 2000 3000 4000 5000 6000 7000 8000 Meter.
0 1 2 3 4 5 6 7 8 Werst.
1000 500 0 1000 2000 3000 4000 5000 6000 7000 8000 9000 10000 Schritt.
0 1/4 1/2 3/4 1 geograph. Meile.

Die stehenden Ziffern bezeichnen die Zahl der Wohnhäuser,
" liegenden " " " Höhen in Metern.
Der Vertikalabstand der vollen Schichtlinien beträgt 4,26 Meter = 2 Saschen,
" " " gerissenen " 2,13 " = 1 "
Infolge der Abrundung auf volle Meter erscheinen die Schichtlinien-Randzahlen in ungleichmässigen Abständen von 4 u. 5 Metern.

Polnische Aussprache:

Man betont die vorletzte Silbe und spricht die Vokale kurz;
i vor Vokalen wie j (ie = je);

c = z (auch vor k).	rz u. ż = j in Journal.	Der Accent ' kann bei Aussprache von ć, ń, ś, ź unbeachtet bleiben.
cz = tsch.	s = ss (scharf).	
h u. ch = ch.	sz = sch.	Das poln. ą u. ę ist durch on, om u. en, em ersetzt.
ł = ll (dumpf).	szcz = schtsch.	
ó = u.	z = s (weich).	sz^na = szczyzna.

Las u. Bór = Wald; Bagno u. Błoto = Bruch; Jezioro = See; Góra = Berg.

RUSSLAND

1:100 000

Łomazy **M 34**